ATZERRIKO MATRIKULA DUTEN ETA HELBIDEA ESPAINIATIK KANPO DUTEN IBILGAILUEN TITULAR ETA GIDARIEI EZARRITAKO ZEHAPENAK JAKINARAZTEKO ETA KOBRATZEKO ZERBITZUEN KONTRATAZIOA ARAUTU BEHAR DUTEN PRESKRIPZIO TEKNIKOEN AGIRIA.

1.- KONTRATUAREN XEDEA.

Kontratuaren xedea da atzerriko matrikula duten eta helbidea Espainiatik kanpo duten ibilgailuen titularrek eta gidariek Euskal Autonomia Erkidegoan egindako arau-hausteengatik ezarritako trafikoaren arloko zehapenak atzerrian jakinarazi eta kobratzeko zerbitzuak ematea, betiere matrikula-datuen informazioa *EUCARIS* sistemaren bidez trukatzeko sistema ezarrita ez duten herrialdeetako ibilgailuak badira.

Jakinarazpen- eta kobrantza-zerbitzuak Trafiko Zuzendaritzak enpresa esleipendunari bidaltzen dizkion salaketei buruzkoak baino ez dira izango. Hala ere, Trafiko Zuzendaritzak eskubidea izango du atzerriko matrikula duten ibilgailuei buruzko espedienteak bere kabuz izapidetzeko, baldin eta ibilgailu horien titulartasunpean datuak zuzenean lor badaitezke. Hori guztia Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2015eko martxoaren 11ko 2015/413 (EB) Zuzentaraua betetzeko egingo da, zeinaren bidez bide-segurtasunaren arloko trafikoko arau-hausteei buruzko informazioaren mugaz gaindiko trukea errazten baita.

2.- KONTRATUAREN XEDE DIREN JARDUERAK

Kontratuaren xedeak jarraian zerrendatzen diren lanak hartuko ditu barne, baina horrek ez ditu baztertzen emandako zerbitzua behar bezala burutzeko ezinbestekoak diren beste batzuk:

a) Atzerrian jakinarazpen baliozkoak egiteko beharrezkoak diren jarduketa material guztiak egitea, posta-zerbitzuen, salaketen, ebazpenen eta zehapen-espedientearen izapide-egintzen arloan indarrean dauden lege-aginduak betez. Titularraren datuak eta, hala badagokio, ibilgailuaren gidariarenak ere jasoko dira. Era berean, esleipenduna arduratuko da posta-zerbitzuek bidalitako jakinarazpenak edo jasotze-agiriak jasotzeaz.

b) Trafiko Zuzendaritzak emandako ereduen araberako dokumentu-euskarria prestatzea, zehapen-espedienteen salaketak, ebazpenak edo izapide-egintzak atzerrian bideratzeko beharrezkoak diren jarduketak burutzeko.

c) Arau-hausleekin komunikatzeko *Front-line* zerbitzu egokia bermatzea. Zerbitzu hori hizkuntza arruntenak (ingelesa, frantsesa, alemana, nederlandera eta arabiera) menderatzen dituzten langileek osatuko dute, enpresa lizitatzaileek zerbitzua beste hizkuntza batzuetan eskaintzeko konpromisoa hartzeari kalterik egin gabe. Zerbitzu horretan, kontsulta horiek jaso eta ebatziko dira. Era berean, esleipendunak jasotzen duen eta balorazio juridikoa egitea eskatzen duen dokumentazio guztia (alegazioak, errekurtsoak, etab.) erregistratu eta Trafiko Zuzendaritzara bidaliko du, euskarara edo gaztelaniara behar bezala itzulita.

d) Egindako ordainketak kontrolatzea eta administrazio kontratatzaileari horien berri ematea, administrazio kontratatzaileak haren esku jarritako informazioaren arabera.

Esleipendunak ordaindu beharko ditu zerbitzua emateko baliabide teknikoak eta giza baliabideak.

Kontratu honen xede den urteko salaketa-kopurua 5.000 da, urte honetan bidalitako zehapen-bolumena aztertu ondoren. Hala ere, kopuru hori gutxi gorabeherakoa da, eta aldatu egin daiteke, kontratuaren indarraldian egiten diren arau-hausteen arabera; beraz, ez da inola ere loteslea.

3.- DOKUMENTU-EUSKARRIAK

Trafiko Zuzendaritzak jakinarazpen-inprimakien ereduak egingo ditu, eta gutxienez honako hauek jasoko dituzte:

a) Eusko Jaurlaritzaren logotipoak.

b) Salaketa-datuak.

c) Jakinarazpen-testuak.

Eredu horien itzulpena esleipendunari dagokio.

Enpresa esleipendunak ezin izango ditu eredu horiek aldatu, arau-hausleari dagozkion datuak eta helbidea eta arau-haustearen beraren datuak sartzeko izan ezik.

4.- DATUEN KOMUNIKAZIOA

4.1. Trafiko Zuzendaritzak, astero, fitxategia bidaliko dio enpresa esleipendunari, non jasoko baitira atzerriko matrikula duten ibilgailuen salaketen datuak eta haien irudiak.

(Agiri honen eranskinean aipatzen den 01 motako fitxategia).

Fitxategi horiek ez dira bidaliko kontratua amaitu baino hiru hilabete lehenago, bidalketek sortzen dituzten arau-hausleen diru-sarrerak eta adjudikaziodunaren kobrantza-eskubideak kontratuari egotzi ahal izateko.

4.2. Enpresa esleipendunak honako fitxategi hauek bidaliko dizkio Trafiko Zuzendaritzari astero:

a) Fitxategia, titularraren datuekin eta, hala badagokio, identifikatu den ibilgailuaren gidariaren datuekin.

(02 motako fitxategia, baldintza-agiri honen eranskinean aipatzen dena).

b) Amaitutako, ordaindutako eta identifikatutako espedienteen datuak dituen fitxategia: datuak lortu, jakinarazpena egin eta zehapena ordaindu dutenak.

(03 motako fitxategia, baldintza-agiri honen eranskinean aipatzen dena).

c) Amaitutako, ordaindu gabeko eta identifikatutako espedienteen datuak dituen fitxategia: datuak lortu eta jakinarazpena egin zaienak, baina zehapena ez dutenak ordaindu borondatez ordaintzeko epean.

(04 motako fitxategia, baldintza-agiri honen eranskinean aipatzen dena).

d) Hasi gabeko espedienteen datuak dituen fitxategia: hasi gabe daudenak, eroaleen daturik lortu ez delako. Gidaria identifikatu ez duten enpresei dagozkien salaketak dira.

(Baldintza-agiri honen eranskinean aipatzen den 05 motako fitxategia).

e) Espediente bakoitzari lotutako dokumentu digitalizatu guztiak dituen fitxategia, bai enpresa esleipendunak emandakoak bai jasotakoak: salaketaren jakinarazpena, gidariaren identifikazioa eta, oro har, espediente bakoitzari lotutako dokumentu guztiak.

(Baldintza-agiri honen eranskinean aipatzen den 05 motako fitxategia).

Arestian aipatzen diren truke-fitxategien diseinu teknikoa eransten da.

5.- BALIABIDE MATERIALAK ETA GIZA BALIABIDEAK

Enpresa esleipendunak arduradun bat izendatuko du kontratua gauzatzeko, eta zenbat pertsona jarriko dituen adieraziko du, zer eginkizun izango dituzten zehaztuta.

Kontratu hau gauzatzen duten langileek baldintza-agiri honen 2. apartatuan deskribatutako jarduerei erantzuteko behar besteko kualifikazioa izan beharko dute, bereziki jarduera horietan izandako esperientziari dagokionez eta hizkuntzak jakiteari dagokionez. Ildo horretan, langileek gutxienez urtebeteko esperientzia izan beharko dute egin beharreko jardueretan, eta, gainera, kontratua gauzatzera atxikitako langile guztien artean,

baldintza-agiri honen 2. apartatuaren c) letran adierazitako hizkuntzetan jarduteko gaitasun nahikoa duten langileak egon beharko dira. Pertsona horiek hizkuntza horietan jarduteko behar besteko gaitasuna dutela zehazteko, administrazio-klausula zehatzen agirian ezarritakoa bete beharko da.

Era berean, enpresa esleipendunak behar beste baliabide tekniko izan beharko ditu kontratuaren xedea behar bezala gauzatzen dela bermatzeko, bereziki baldintza-agiri honen 4. apartatuan eta eranskinean deskribatutako informazio-trukeari dagokionez.

Lizitatzaileek inguruabar horiek zehaztu beharko dituzte beren eskaintzan, eta proposatutako metodologiaren barruan baloratuko dira.

6.- EPEAK

Enpresa esleipendunak espedienteak jakinarazteko dituen epeek ezin izango dituzte gainditu Espainiako legeriak (zehazki, une bakoitzean indarrean dagoen trafiko-araudiak) arau-hausteen preskripzio-epeak eta espedienteen iraungitze-epeak.

7.- ORDAINKETA-EUSKARRIA ETA LIKIDAZIOA

Atzerriko matrikula duten eta helbidea Espainiatik kanpo duten ibilgailuen titular eta gidariei ezarritako zehapenei dagozkien isunen zenbatekoak diru-sarreren kontu baimenduan sartuko dira, “Euskal Autonomia Erkidegoko Diruzaintza Nagusia - Diru-sarrerak Trafikoko zehapenengatik diru-sarrerak – atzerritarrak” izenekoan, hain zuzen ere.

Enpresa esleipendunak kontu honetan egindako diru-sarrerak ikusi ahal izango ditu, egindako ordainketak egiaztatzeko eta Trafiko Zuzendaritzari horien berri eman ahal izateko, kobrantza-fitxategien bidalketen bidez, agiri honen 4.2 atalean adierazitako moduan, baita egindako kudeaketari buruzko fakturazioa egin ahal izateko ere.

Trafiko Zuzendaritzak hilero egingo ditu diru-sarreren kontu baimendu horri lotutako kontabilitate-kudeaketako lanak, eta, horretarako, kontu horren kontabilitatea behar bezala kudeatzeko behar duen dokumentazio guztia eskatu ahal izango dio enpresari.

Enpresa esleipendunak hilero aurkeztuko dio faktura Trafiko Zuzendaritzari, hila amaitutakoan. Fakturaren zenbatekoa hauxe izango da: bildutako zenbatekoen likidazioari kontratua esleitzerakoan ezarritako ehuneko finkoa aplikatzearen emaitza.

Preskripzio Teknikoen Agiri honetan jasotako preskripzioak kontratazio publikoari buruzko araudian xedatutakoaren arabera idatzita daude; beraz, interesa duten operadore ekonomiko guztiei aukera ematen diete kontratazio-prozeduran berdintasun-baldintzetan sartzeko eta ez diote justifikaziorik gabeko oztoporik jartzen lehia askeari.

Bilbon, sinadura elektronikoaren datan

Urtzi Saratxaga Lozano
Fecha: 2025.01.10 13:34:27 +01'00'

Stua.: Urtzi Saratxaga Lozano

Trafikoko Arau-hausteak Izapidetzeko Zentro Automatizatuaren arduraduna

PRESKRIPZIO TEKNIKOEN AGIRIAREN ERANSKINA.
DATUEN KOMUNIKAZIOA

I. FITXATEGIAK TRUKATZEA

Trafiko Zuzendaritzak eta atzerriko matrikula duten eta helbidea Espainiatik kanpo duten ibilgailuen titular eta gidariei ezarritako zehapenak jakinarazteko eta kobratzeko kudeaketaren enpresa esleipendunak fitxategiak trukatuko dituzte SFTP konexio baten bidez (segurtasun-ziurtagiriarekin).

Trafiko Zuzendaritzak identifikatu gabeko salaketen fitxategi bat (estatukoa ez den matrikula duena) jarriko du enpresa esleipendunaren esku astean behin.

Enpresa esleipendunak informazio hau emango du: bidalitako salaketen identifikazio-datuak (kobratuak edo ez), kobrantzak, salaketa kobraezinak, daturik lortu ez duten espedienteak, eta espediente bakoitzean sortutako dokumentuak.

Alderdi bakoitzak prozesatu beharreko fitxategiak jasoko ditu eta zerbitzaritik ezabatuko ditu prozesua behar bezala amaitu ondoren.

II. DISEINU TEKNIKOA

Jarraian, truke-fitxategiak zehazten dira.

A) TRAFIKO ZUZENDARITZARI BIDALITAKO FITXATEGIAK

- **01. MOTAKO FITXATEGIA. IDENTIFIKATU GABEKO SALAKETAK.**

Espainiako matrikularik ez duten ibilgailuen radar finkoko salaketak jasoko ditu.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_01.ZIP**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortu den ordua, minutua, segundoa
- 01: Fitxategi-mota (01 = Identifikatu gabeko salaketak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

.zip fitxategi konprimatua da, testu-fitxategi bat izango duena: **AAAAMMDD_HHMMSS_01.TXT**, identifikatu gabeko salaketen xehetasunekin eta salaketa bakoitzaren radar-irudiekin, jpg formatuan.

Erregistro bakoitzean salaketaren datuak eta radar-argazkiaren izena (.zip fitxategiaren barruan bidaltzen da), zinemometroaren azken berrikuspenaren irudia eta bidearen jabearen irudia adierazten dira.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_01.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia (trafiko-buletina)	Testua	20	Zehapen-prozeduran emandako zenbakia
Arau-haustearen data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Arau-haustearen ordua	Zenbakia	4	OOMM formatua
Arau-haustearen bidea	Testua	10	
Arau-haustearen kilometro-puntua	Testua	5	
Arau-haustearen zentzua (Norabidea)	Testua	35	
Geolokalizazioa: Google Maps koordenatua X	Testua	10	Adibidez: 41.671713
Geolokalizazioa: Google Maps Y koordenatua	Testua	10	Adibidez: -3.603516 *Oharra*: jakinarazpenaren hartzailea Google Maps-eko posizioan sartu ahal izango da, x koordenatuak tekleatuta eta koma batez bereizita. Adibidearen posizioan, honako hau tekleatuz sartuko ginateke horretan: 41.671713, -3.603516
Ibilgailuaren matrikula	Testua	11	
Ibilgailuaren marka/modeloa	Testua	30	
Lege-araua	Testua	1	
Artikulua	Zenbakia	3	
Azpiartikulua	Testua	3	
Aukera	Zenbakia	2	
Urratutako lege-araudiaren testua	Testua	80	Adibidez: 1428/03 Errege Dekretuaren (Zirkulazioko Erregelamendu Orokorra) 48.1 artikulua
Salatutako egitatea	Testua	400	
Arau-hauste mota	Testua	1	L: arina, G: larria, M: oso larria.
Ez jakinarazteko arrazoiaren kodea	Zenbakia	2	
Ez jakinarazteko arrazoiaren deskribapena	Testua	250	
Zenbateko nominala	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
Zenbatekoa deskontuarekin	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
Kendutako puntuak	Zenbakia	2	
Radarra/Tartea/Astunak	Testua	1	**R**: radarra; **T**: tartea; **P**: astunak
Abiadura	Zenbakia	3	Dezimalik gabe
Muga-abiadura	Zenbakia	3	Dezimalik gabe
Zinemometro marka	Testua	50	
Zinemometro-eredua	Testua	10	

Antena zinemometroa	Testua	4	
Serie zinemometroaren zenbakia	Testua	15	
CEM zinemometroaren kodea	Testua	15	
Zinemometroaren azken berrikuspenaren data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Radar-argazkiaren izena	Testua	100	Jpg formatudun argazkiaren izena
Azken berrikuspenaren irudiaren izena	Testua	48	Jpg formatudun argazkiaren izena
Bidearen jabearen irudiaren izena	Testua	48	Jpg formatudun argazkiaren izena
Tarteko radarra: 2. tartearen data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Tarteko radarra: 2. tarteko ordua	Zenbakia	4	OOMM formatua
Tarteko radarra: 2. tarteko arau-hausteko bidea	Testua	10	
Tarteko radarra: 2. tarteko arau-hausteko kilometro-puntua	Testua	5	
Tarteko radarra: arau-haustearen noranzkoa, 2. tartea	Testua	35	
Tarteko radarra: 2. tarteko radar-argazkiaren izena	Testua	100	Jpg formatudun argazkiaren izena
Hasteko erabakiaren data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Bulego eskuduna: Izena	Testua	100	
Bulego eskuduna: Zuzendaritza	Testua	150	
Bulego eskuduna: Hiria	Testua	50	
Bulego eskuduna: posta-kodea	Zenbakia	5	
Bulego eskuduna: Probintzia	Testua	15	
Instruktorearen izena	Testua	50	
Instruktorearen sinadura	Testua	10	Argazkiaren izena, sinadura jpg formatuan duela (izenaren barruan .jgp luzapena dago)
Arduradunaren izena	Testua	50	
Arduradunaren sinadura	Testua	10	Argazkiaren izena, sinadura jpg formatuan duela (izenaren barruan .jgp luzapena dago)

B) KANPOKO ENPRESATIK JASOTAKO FITXATEGIAK

- **02. MOTAKO FITXATEGIA. ARAU-HAUSLEAREN IDENTIFIKAZIO-DATUAK.**

Enpresa esleipendunak identifikatutako salaketen datuak jasoko ditu, kobratuak zein kobraezinak.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_03.TXT**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortu den ordua, minutua, segundoa
- 03: Fitxategi-mota (03 = Arau-hauslearen identifikazio-datuak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

Testu-fitxategi bat da, enpresa esleipendunak identifikatutako atzerritarren salaketen datuekin.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_03.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia (trafiko-buletina)	Testua	20	Trafikoko zehapen-prozeduran esleitutako zenbakia
Enpresa esleipendunaren erreferentzia	Testua	11	
Izen-abizenak	Testua	60	
Helbidea	Testua	50	
Hiria	Testua	50	
Posta-kodea	Testua	15	
Auzoa	Testua	50	
Probintzia	Testua	50	
Estatua	Testua	3	Herrialdearen ISO kodea
Titularra edo gidaria	Testua	1	**T**: Titularra, **C**: Gidaria
Nortasun-agiria	Testua	20	Hutsik, ezagutzen ez bada

- **03. MOTAKO FITXATEGIA. KOBRANTZAK.**

Enpresa esleipendunak aldi jakin batean egindako kobrantzak jasoko ditu.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_04.TXT**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortu den ordua, minutua, segundoa
- 04: Fitxategi-mota (04 = Kobrantzak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

Testu-fitxategi bat da, enpresa esleipendunak aldi jakin batean egindako kobrantzen datuekin.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_04.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia (trafiko-buletina)	Testua	20	Trafikoko zehapen-prozeduran esleitutako zenbakia
Enpresa esleipendunaren erreferentzia	Testua	11	
Kobrantzaren zenbatekoa	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
Kobrantza-eragiketaren data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Kobrantzaren balio-data	Zenbakia	8	UUUUHHEE formatua
Komisioen zenbatekoa	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
EMO gastuak	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
Posta-gastuak	Zenbakia	10	Euro-zentimotan
Kobratzeko modalitatea	Testua	2	Kobrantza-modalitateen taularen arabera kodetuta (**PO**: Online ordainketa, **PB**: transferentzia bidezko ordainketa, **PT**: zuzenean ordaindua)

* Enpresa esleipendunak taula bat eman behar du kobratzeko modalitateekin:

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Kobratzeko modua	Testua	2	
Kobratzeko modalitatearen deskribapena	Testua	30	

- **04 MOTAKO FITXATEGIA. KOBRAEZINAK**

Enpresa esleipendunak identifikatutako salaketen datuak jasoko ditu.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_05.TXT**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortu den ordua, minutua, segundua
- 05: Fitxategi-mota (05 = Kobraezinak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

Testu-fitxategi bat da, salaketa kobraezinen datuekin.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_05.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia (trafiko-buletina)	Testua	20	Trafikoko zehapen-prozeduran esleitutako zenbakia
Enpresa esleipendunaren erreferentzia	Testua	11	
Motibazioa	Testua	2	Kobraezinei dagokien sigla mota (**CA**: Espediente itxia, **NR**: Aurkitu gabea, **AE**: Ibilgailuen alokairua-arau-hauslearen datuak ezin dira berreskuratu, **RI**: Atzerriko agintariek ez dute daturik ematen)

- **05. MOTAKO FITXATEGIA.- IDENTIFIKAZIORIK GABEKO ENPRESAK**

Gidaria identifikatu ez duten enpresen salaketen datuak jasoko ditu.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_06.TXT**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortzeko ordua, minutua, segundoa
- 03: Fitxategi-mota (06 = Identifikatu gabeko enpresak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

Testu-fitxategi bat da, gidaria identifikatu ez duten enpresen salaketen datuekin.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_06.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia (trafiko-buletina)	Testua	20	Trafikoko zehapen-prozeduran esleitutako zenbakia
Enpresa esleipendunaren erreferentzia	Testua	11	
Identifikatu ez duen enpresaren izena	Testua	60	
Enpresaren helbidea	Testua	50	
Enpresaren hiria	Testua	50	
Auzoa	Testua	50	
Enpresaren posta-kodea	Testua	15	
Enpresaren probintzia	Testua	50	
Enpresaren estatua	Testua	3	Herrialdearen ISO kodea
Titularra edo gidaria	Testua	1	T: Titularra
Identifikazio Fiskaleko Kodea (IFK)	Testua	10	Hutsik, ezagutzen ez bada

- **06. MOTAKO FITXATEGIA.- ESPEDIENTEAK OSATZEN DITUZTEN DOKUMENTUAK**

Izapidetutako espedienteei buruzko dokumentu digitalizatuak jasoko ditu, bai enpresa esleipendunak emandakoak bai jasotakoak. Dokumentuen formatua, ahal dela, PDF izango da, eta testu-dokumentuak (Word) eta irudiak (JPG) ere onar daitezke.

Fitxategiaren izena: **AAAAMMDD_HHMMSS_06.ZIP**; honako hauek izanik:

- UUUUHHEE: fitxategia lortu den urtea, hilabetea, eguna
- OOMMSS: fitxategia lortu den ordua, minutua, segundoa
- 06: Fitxategi-mota (06 = Espedienteak osatzen dituzten dokumentuak)

Aldizkakotasuna:

Astero.

Deskribapena:

.zip fitxategi konprimatua da, eta testu-fitxategi bat izango du (**AAAAMMDD_HHMMSS_06.TXT**), dokumentu digitalizatuen xehetasunekin (meta data).

Testu-fitxategiaren erregistro bakoitzean, dokumentuaren identifikazio-datuak eta lotutako espedientea adierazten dira.

Fitxategi-erregistroaren diseinua: **AAAAMMDD_HHMMSS_06.TXT**

IZENA	MOTA	LUZERA	OHARRAK
Espediente-zenbakia	Testua	20	Trafikoko zehapen-prozeduran esleitutako zenbakia
Enpresa esleipendunaren erreferentzia	Testua	11	
Tipologia	Testua	5	Dokumentu mota: gidariaren identifikazioa, alegazioen plegua, errekurtsoa, etab.
Adierazlea Igorria/Jasoa	Testua	1	Adierazlea: **«E» Igorria**: Herritarrari igorritako komunikazioa **«R» Jasoa**: Herritarrak bidalia
Dokumentuaren data	Zenbakizkoa	8	UUUUHHEE formatua
Dokumentu-zenbakia	Zenbakizkoa	3	Korrelatiboa espedientearen arabera
Hizkuntza	Testua	12	Jatorrizko dokumentuaren hizkuntza
Jatorrizko fitxategiaren izena	Testua	50	Izen osoa, luzapena barne
Jatorrizko fitxategiaren formatua	Testua	5	PDF, doc, jpg.
Itzulitako fitxategiaren izena	Testua	50	Izen osoa, luzapena barne
Itzulitako fitxategiaren formatua	Testua	5	PDF, doc, jpg.